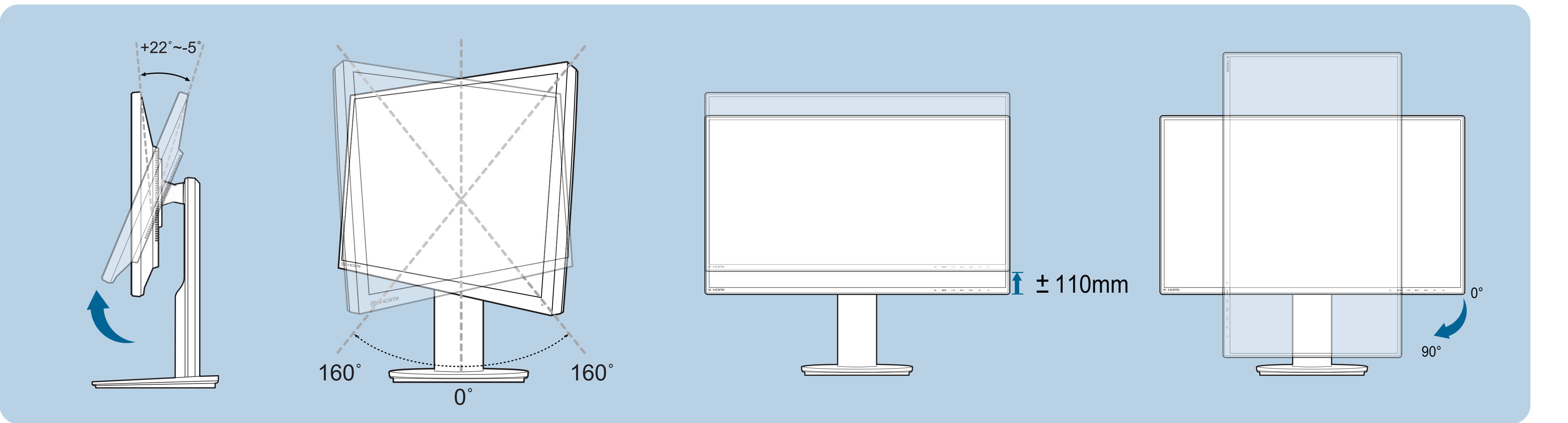
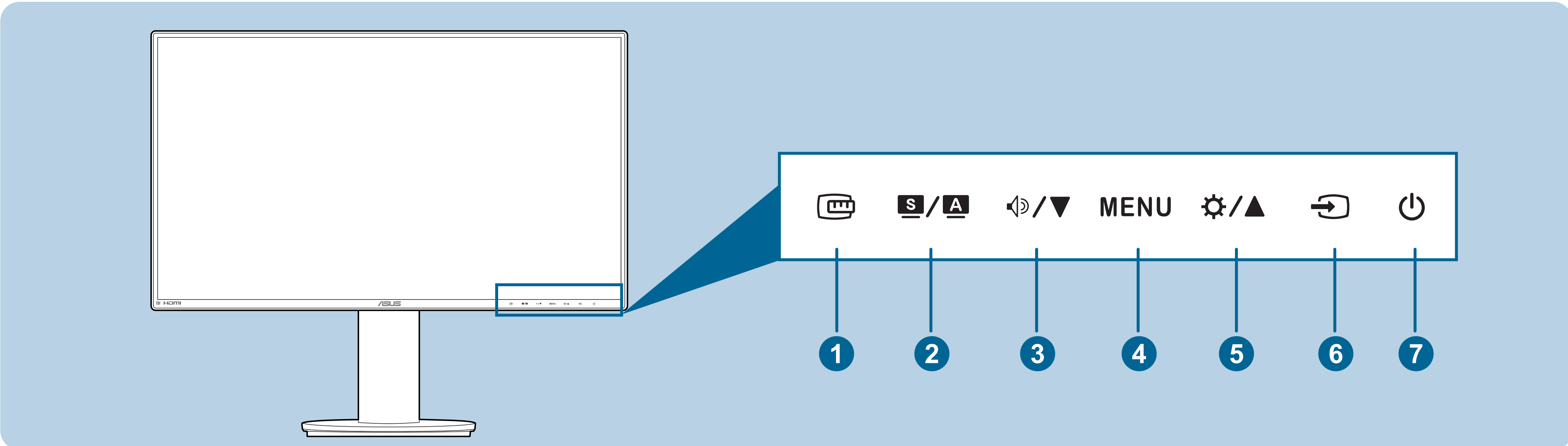
ADJUSTING THE MONITOR

FR Réglage du moniteur DE Anpassen des Bildschirms IT Regolazione del monitor ES Ajustar el monitor RU Регулировка монитора NL De monitor afstellen PT Ajuste do monitor TR Monitörü ayarlama DA Indstilling af skærm FI Näytön säätäminen
NO Justering av skjermen SV Justera monitorn PL Regulacja monitora CS Nastavení monitoru HU A monitor beállítása RO Ajustarea monitorului SR Podešavanje monitora EL Ρύθμιση της οθόνης BG Настройване на монитора SK Nastavenie monitora AR ضبط الشاشة SC 调整显示器
TC 調整顯示器 JA モニターを調整する KO 모니터 조정 방법 TH การปรับจอภาพ ID Menyesuaikan monitor LT Monitoriaus reguliavimas LV Monitora noregulēšana ET Monitori reguleerimine UA Регулювання монітора



MONITOR INTRODUCTION

FR Présentation du moniteur DE Einführung zum Monitor IT Introduzione al monitor ES Introducción al monitor RU Общие сведения о мониторе NL Kennismaken met de monitor PT Apresentação do monitor TR Monitör tanımı DA Introduktion af billedskærmen
FI Näytön esittely NO Introduksjon til monitoren SV Monitorintroduktion PL Omówienie elementów monitora CS Popis monitoru HU A monitor bemutatása RO Prezentarea monitorului SR Upoznavanje sa monitorom EL Παρουσίαση οθόνης BG Въведение ID Pendahuluan tentang monitor
AR تقديم حول الشاشة SC 显示器简介 TC 顯示器介紹 JA 各部の説明 KO 모니터 소개 TH แนะนำจอภาพ SK Predstavenie monitora LT Monitoriaus aprašymas LV Instrukcijas par monitoru ET Monitori tutvustus UA Ознайомлення з монітором



EN

1. QuickFit hotkey. Activates the QuickFit function designed for alignment.
2. S / A
   - Selects a desired video preset mode.
   - Exits the OSD menu or goes back to the previous menu.
   - Automatically adjusts the image to its optimized position, clock, and phase by pressing this button for 2-4 seconds (for VGA mode only).
3. 🔈/▼
   - Decreases values or moves your selection left/down.
   - Volume hotkey (🔈/▼)
4. MENU
   - Turns on the OSD menu. Enacts the selected OSD menu item.
   - Toggles the Key Lock function between on and off with a long press for 5 seconds.
5. ☼/▲
   - Increases values or moves your selection right/up.
   - Brightness hotkey
6. Selects an available input source.
7. Power button/Power indicator

Press (Input Select Button) to display VGA, HDMI/MHL, DisplayPort signals after you connect VGA, HDMI/MHL, or DisplayPort cable with the monitor.

IT

1. Tasto di scelta rapida QuickFit. Premere MENU per visualizzare i modelli in dimensioni reali
2. S / A
   - Seleziona una modalità video desiderata preimpostata.
   - Quando il menu OSD è ativo, fa uscire dal menu OSD oppure torna al mneu precedente.
   - Premendo questo tasto per 2-4 secondi (solo modalità VGA) si regola automaticamente posizione, frequenza e fase dell'immagine sui valori ottimali.
3. 🔈/▼
   - Diminuisce il valore oppure sposta la selezione verso sinistra/destra.
   - Tasto di scelta rapida volume (🔈/▼)
4. MENU
   - Attiva il menu OSD. Apre la voce selezionata del menu OSD.
5. ☼/▲
   - Diminuisce il valore oppure sposta la selezione verso destra/l'alto.
   - Tasto di scelta rapida Luminosità
6. Seleziona un'origine d'ingresso disponibile.
7. Tasto d'alimentazione/ Indicatore d'alimentazione

Premere ((tasto Input Select (Selezione ingresso)) per visualizzare i segnali VGA, HDMI/MHL, DisplayPort dopo aver collegato il cavo VGA, HDMI/MHL, o DisplayPort con il monitor.

NL

1. QuickFit-sneltoets. Druk op MENU om patronen in originele grootte weer te geven.
2. S / A
   - Selecteert een vooraf ingestelde videomodus.
   - Sluit het OSD-menu af of keer terug naar het vorige menu wanneer het OSD-menu actief is.
   - Druk gedurende 2 tot 4 seconden op deze knop om het beeld automatisch aan te passen naar de optimale instellingen voor positie, klok en fase (alleen voor VGA-modus).
3. 🔈/▼
   - Verlaagt waarden of verplaatst de selectie naar beneden.
   - Sneltoets volume. (🔈/▼)
4. MENU
   - Schakelt het OSD-menu in. Opent het geselecteerde OSD-menu.
5. ☼/▲
   - Hoogt waarden op of verplaatst de selectie naar boven.
   - Sneltoets helderheid.
6. Selecteert een beschikbare invoerbron.
7. Voedingsknop/voedingsindicator

Druk op (ingangsselectieknop) om VGA, HDMI/MHL, DisplayPort weer te geven nadat u de VGA-, HDMI/MHL- of DisplayPort-kabel hebt aangesloten op de monitor.

DA

1. QuickFit-genvejstast. Tryk på MENU for at vise mønstre i virkelig størrelse.
2. S / A
   - Vælg en ønsket video-forvalgt tilstand.
   - Lukker OSD menuen eller gå tilbage til den foregående menu, når OSD menuen er aktiv.
   - (Kun VGA tilstand) Ved at trykke på denne knap i to til fire sekunder, indstilles billedet automatisk i dets optimale position, klokke og fase.
3. 🔈/▼
   - Reducerer værdierne eller bevæger dit valg til venstre/ned.
   - Genvejstaste til lydstyrken. (🔈/▼)
4. MENU
   - Aktiverer OSD menuen. Aktiverer det valgte OSD menupunkt.
5. ☼/▲
   - Øger værdierne eller bevæger dit valg til højre/op.
   - Lysstyrke-hurtigtast.
6. Vælger en ledig indgangskilde.
7. Strømknap/Strømindikator

Tryk på (Valg af indgang) for at se signalerne på VGA, HDMI/MHL, DisplayPort når du har sluttet VGA, HDMI/MHL-eller DisplayPort-kablet til skærmen.

FR

1. Touche spéciale QuickFit. Appuyez sur MENU pour les motifs d'affichage en taille réel.
2. S / A
   - Sélectionne le mode vidéo préréglé désiré.
   - Iziet no OSD izvēlnes un atgriežas iepriekšējās izvēlnē, ja OSD izvēlne ir aktīva.
   - Ajuste automatiquement l'image à sa position optimale, la fréquence et la phase en appuyant sur ce bouton pendant 2-4 secondes (mode VGA uniquement).
3. 🔈/▼
   - Diminue les valeurs ou déplace la sélection vers la gauche/le bas.
   - Touche de raccourci Volume (🔈/▼)
4. MENU
   - Allume le menu OSD. Active l'élément de menu OSD sélectionné.
5. ☼/▲
   - Augmente les valeurs ou déplace la sélection vers la droite/le haut.
   - Raccourci de luminosité
6. Sélectionne une source d'entrée disponible.
7. Bouton et Témoin d'alimentation

Appuyez sur (Bouton de sélection d'entrée) pour afficher des signaux VGA, HDMI/MHL, DisplayPort après avoir connecté le câble VGA, HDMI/MHL, ou DisplayPort au moniteur.

ES

1. Tecla de acceso directo QuickFit. Pulse MENU para visualizar patrones en tamaño real
2. S / A
   - Selecciona el modo de vídeo preconfigurado que desea.
   - Permite salir del menú OSD o volver al menú previo cuando se encuentra dentro del menú OSD.
   - Si presiona este botón entre 2 y 4 segundos, podrá ajustar automáticamente la imagen con los valores de posición, reloj y fase óptimos (solamente para el modo VGA).
3. 🔈/▼, ◐/▼
   - Reduce los valores o desplaza el elemento seleccionado hacia la izquierda o hacia la derecha.
   - Botón rápido de volumen (🔈/▼)
4. MENU
   - Permite activar el menú OSD Representa el elemento de menú OSD seleccionado.
5. ☼/▲
   - Aumenta los valores o desplaza el elemento seleccionado hacia la arriba o hacia abajo.
   - Tecla de acceso rápido a Brillo
6. Permite seleccionar una fuente de entrada disponible.
7. Botón de encendido/indicador de alimentación

Pulse (Botón de selección de entrada) para mostrar señales VGA, HDMI/MHL, DisplayPort una vez que haya conectado el cable VGA, HDMI/MHL o DisplayPort al monitor.

PT

1. Tecla de atalho QuickFit. Prima MENU para ver padrões no tamanho real
2. S / A
   - Selecciona um modo de vídeo predefinido.
   - Permite sair do menu OSD ou volta ao menu anterior quando o menu OSD está activo.
   - Ajusta automaticamente a imagem optimizando a sua posição, relógio e fase tocando neste botão durante 2 a 4 segundos (apenas em modo VGA).
3. 🔈/▼
   - Diminui o valor ou desloca a sua selecção para a esquerda/baixo.
   - Tecla de atalho do volume. (🔈/▼)
4. MENU
   - Activa a apresentação do menu OSD. Activa o item seleccionado do menu OSD.
5. ☼/▲
   - Aumenta os valores ou desloca a sua selecção para a direita/cima.
   - Tecla de atalho para o brilho.
6. Selecciona uma fonte de entrada de sinal disponível.
7. Botão/indicador de energia

Prima (Botão de Selecção de Entrada) para exibir os sinais VGA, HDMI/MHL, DisplayPort depois de ligar o cabo VGA, HDMI/MHL ou DisplayPort ao monitor.

FI

1. QuickFit-pikanäppäin. Paina MENU niin näet kuviot todellisessa koossaan
2. S / A
   - Valitsee halutun videon esitystilan.
   - Poistuu näyttövalikosta tai palaa edelliseen valikkoon, kun näyttövalikko on aktiivinen.
   - Asettaa automaattisesti kellon, vaiheen sekä kuvan optimaalisen paikan, kun tätä painiketta kosketetaan 2-4 sekunnin ajan (vain VGA-tilassa).
3. 🔈/▼
   - Laskee arvoja tai siirtää valintaasi vasemmalle/alas.
   - Äänenvoimakkuuden pikanäppäin.(🔈/▼)
4. MENU
   - Kytkee näyttövalikon päälle. Näyttää valitun näyttövalikon kohdan.
5. ☼/▲
   - Lisää arvoja tai siirtää valintaasi oikealle/ylös.
   - Kirkkauden pikanäppäin.
6. Vælger en ledig indgangskilde.
7. Virtapainike/Virtavalo

Paina (Tulonvalintapainike) näyttääksesi VGA, HDMI/MHL, DisplayPort -signaalit, kun olet liittänyt VGA-, HDMI/MHL tai DisplayPort-kaapelin monitoriin.

DE

1. QuickFit-Taste. Drücken Sie auf MENU, um Muster in realer Größe anzuzeigen.
2. S / A
   - Damit wählen Sie einen gewünschten voreingestellten Videomodus aus.
   - Die Taste dient dem Schließen des OSD-Menüs bzw. dem Zurückkehren zum vorherigen Menü.
   - Wenn Sie die Taste zwei bis vier Sekunden lang gedrückt halten, wird das Bild optimal auf dessen Position, Takt und Phase angepasst (nur beim VGA-Modus).
3. 🔈/▼
   - Mit dieser Taste erhöhen Sie die Werte oder bewegen sich bei der Auswahl nach links/unten.
   - Lautstärke-Schnelltaste (🔈/▼)
4. Menü
   - Hiermit rufen Sie das OSD-Menü auf. Zudem bestätigen Sie das ausgewählte OSD-Menüelement.
5. ☼/▲
   - Mit dieser Taste erhöhen Sie die Werte oder bewegen sich bei der Auswahl nach rechts/oben.
   - Helligkeits-Schnelltaste
6. Hiermit wählen Sie eine verfügbare Eingangsquelle.
7. Stromschalter/ Betriebsanzeige

Drücken Sie die Taste (Eingangswahl), zur Anzeige von VGA, HDMI/MHL, DisplayPort Signalen, nachdem Sie das VGA-, HDMI/MHL- oder DisplayPort-Kabel an den Monitor angeschlossen haben.

RU

1. Горячая клавиша QuickFit. Нажмите MENU для просмотра шаблонов в реальном размере
2. S / A
   - Используется для выбора предустановленного видеорежима.
   - Выход из меню OSD или возврат в предыдущее меню при активном меню OSD.
   - Нажатие данной кнопки в течение 2 – 4 секунд запускает автоматическую настройку изображения для оптимизации положения, тактового сигнала и фазы (только для режима VGA).
3. 🔈/▼
   - Уменьшает значения или перемещает выбранный параметр влево/вниз.
   - «Горячая» клавиша громкости (🔈/▼)
4. МЕНЮ
   - Нажмите для открытия экранного меню или выбора пункта меню.
5. ☼/▲
   - Нажмите для увеличения значения или перемещения выбранного параметра вправо/вверх.
   - «Горячая» клавиша яркости.
6. Нажмите для выбора доступного источника сигнала.
7. Кнопка питания/индикатор питания

Нажмите кнопку (выбор источника сигнала) для отображения сигнала в стандарте VGA, HDMI/MHL, DisplayPort после подключения к монитору кабеля VGA, HDMI/MHL или DisplayPort.

TR

1. QuickFit kısayol tuşu. Desenleri gerçek boyutunda görüntülemek için MENU'ye basın
2. S / A
   - İstenen video önayar modunu seçer.
   - OSD menü etkin olduğunda OSD menüye çıkar ve önceki menüye geri döner.
   - Bu düğmeye 2-4 saniye boyunca dokunursanız görüntüyü en iyi hale getirilmiş konumuna, saatine ve fazına otomatik olarak ayarlar (yalnızca VGA modu).
3. 🔈/▼
   - Değerleri azaltır veya seçiminizi sağa/sola hareket ettirir.
   - Ses kısa yol tuşu (🔈/▼)
4. MENÜ
   - OSD menüyü açar. Seçilen OSD menü maddesini çalıştırır.
5. ☼/▲
   - Değerleri azaltır veya seçiminizi sağa/sola hareket ettirir.
   - Karşıtlık kısayol tuşu.
6. Boş bir giriş kaynağını seçer.
7. Güç düğmesi/Güç göstergesi

Monitöre VGA, HDMI/MHL ya da DisplayPort kablo ile bağlanmasının ardından VGA, HDMI/MHL, DisplayPort sinyallerinin görüntülenmesi için (Giriş Seçimi Düğmesi) basın.

NO

1. QuickFit-hurtigtast. Trykk på MENU for å vise mønstre i faktisk størrelse.
2. S / A
   - Velger ønsket forhåndsinnstilt videomodus.
   - Avslutter OSD-menyen eller går tilbake til forrige meny når OSD-menyen er aktiv.
   - Bildet blir automatisk stilt til beste posisjon, og klokken og bildefasen justeres når denne knappen berøres i 2-4 sekunder (kun i VGA-modus).
3. 🔈/▼
   - Senker verdier, eller flytter ønsket valg til venstre/ned.
   - Funksjonsknapp for lydnivå. (🔈/▼)
4. MENU
   - Skrur på skjermmenyen. Aktiverer det valgte skjermmenyelementet.
5. ☼/▲
   - Øker verdier, eller flytter ønsket valg til høyre/opp.
   - Funksjonsknapp for lysstyrke.
6. Velger en tilgjengelig inngangskilde.
7. Strømknapp/strømindikator

Trykk (Inngangsvalg-knapp) for å viseVGA, HDMI/MHL, DisplayPort signaler etter du kobler til VGA, HDMI/MHL, eller DisplayPort-kabel med monitoren.

SV

1. QuickFit-snabbtangent. Tryck på MENU för att visa mönster i verklig storlek
2. S / A
   - Väljer önskat förinställt videoläge.
   - Avslutar OSD-menyn eller går tillbaka till föregående meny när OSD-menyn är aktiv.
   - Justerar automatiskt bilden till dess optimerade position, klocka och fas genom tryckning på denna knapp i 2-4 sekunder (endast för VGA-läge).
3. 🔈/▼
   - Ökar värden eller flyttar ditt val till vänster/ner.
   - Snabbknapp för volym (🔈/▼)
4. MENY
   - Öppnar OSD-menyn. Visar den valda posten på OSD-menyn.
5. ☼/▲
   - Ökar värden eller flyttar ditt val till höger/upp.
   - Snabbknapp för ljusstyrka.
6. Väljer en tillgänglig ingångskälla.
7. Strömknapp och strömindikator

Tryck på (Knapp för val av ingång) för att visa VGA, HDMI/MHL, DisplayPort signaler när du ansluter VGA, HDMI/MHL, eller DisplayPort-kabel med monitorn.

SR

1. QuickFit prečica na tastaturi. Pritisnite MENU za prikaz šara u pravoj veličini.
2. S / A
   - Odabira željeno, unapred određeno podešavanje za video.
   - Izlazi iz menija na ekranu ili se vraća na prethodni meni kada je meni na ekranu aktivan.
   - Automatski podešava sliku na optimizovani položaj, sat i fazu dodirom na ovaj taster u trajanju od 2-4 sekunde (samo za VGA režim).
3. 🔈/▼
   - Smanjuje vrednost ili pomera vaš izbor levo/dole.
   - Brzi taster za ton.(🔈/▼)
4. MENI
   - Uključuje meni na ekranu. Aktivira izabranu stavku na Meniju na ekranu.
5. ☼/▲
   - Povećava vrednost ili pomera vaš izbor desno/gore.
   - Brzi taster za osvetljenje.
6. Odabira dostupan izvor unosa.
7. Taster za napajanje / indikator za napajanje

Pritisnite (Taster za biranje unisa) da prikažete VGA, HDMI/MHL, DisplayPort signale nakon što povežete VGA, HDMI/MHL ili DisplayPort kabl sa monitorom.

SC

1. QuickFit 热键　按 MENU 查看实际大小的图案
2. S / A
   - 选择所需的视频预设模式。
   - 显示 OSD 菜单时，退出 OSD 菜单或返回上一级菜单。
   - 按住此按钮 2-4 秒钟可以自动将图像调整至最佳位置、时序和相位。（仅限 VGA 模式）。
3. 🔈/▼
   - 减小值或向左/向下移动所作的选择。
   - 音量热键。(🔈/▼)
4. MENU (菜单)
   - 打开 OSD 菜单。 进入所选的 OSD 菜单项目。
5. ☼/▲
   - 增大值或向右/向上移动所作的选择。
   - 亮度热键。
6. 选择可用的输入源。
7. 电源按钮/电源指示灯

在您将 VGA、HDMI/MHL 或 DisplayPort 线连接到显示器上后，按（输入选择按钮）以显示 VGA, HDMI/MHL, DisplayPort 信号。

ID

1. Tombol pintas QuickFit. Tekan MENU untuk melihat pola dalam ukuran sebenarnya.
2. S / A
   - Memilih mode standar video yang dikehendaki.
   - Keluar dari menu OSD atau kembali ke menu sebelumnya bila menu OSD sedang aktif.
   - Secara otomatis menyesuaikan gambar ke posisi, clock, dan fase yang dioptimalkan dengan menyentuh tombol ini selama 2-4 detik (hanya untuk mode VGA).
3. 🔈/▼, ◐/▼
   - Mengurangi nilai atau memindahkan pilihan ke kiri/bawah.
   - Tombol pintas volume.(🔈/▼)
4. MENU
   - Mengaktifkan menu OSD. Mengkonfirmasi item menu OSD yang dipilih.
5. ☼/▲
   - Menambah nilai atau memindahkan pilihan ke kanan/atas.
   - Tombol pintas Kecerahan.
6. Memilih sumber input yang tersedia.
7. Tombol Daya/Indikator daya

Tekan (Tombol Pilihan Input) untuk menampilkan sinyal VGA, HDMI/MHL, DisplayPort setelah menyambung kabel VGA, HDMI/MHL, atau DisplayPort dengan monitor.

PL

1. Naciśnij kombinację skrótów QuickFit. Naciśnij MENU, aby przejrzeć wzory w rzeczywistym rozmiarze
2. S / A
   - Umożliwia wybór żądanego tryb wstępnych ustawień obrazu.
   - Umożliwia wyjście z menu OSD lub powrót do poprzedniego menu, gdy menu OSD jest aktywne.
   - Automatyczna regulacja do zoptymalizowanej pozycji obrazu, zegara i fazy poprzez naciśnięcie tego przycisku na 2-4 sekundy (wyłącznie dla trybu VGA).
3. 🔈/▼
   - Zmniejsza wartości lub przesuwa wybór w lewo/w dół.
   - Przycisk skrótu głośności. (🔈/▼)
4. MENU
   - Włączenie menu OSD. Wskazanie wybranego elementu menu OSD.
5. ☼/▲
   - Zwiększa wartości lub przesuwa wybór w prawo/w górę.
   - zycisk skrótu Jasność.
6. Wybór dostępnego źródła wejścia.
7. Przycisk zasilania/Wskaźnik zasilania

Naciśnij (Przycisk wyboru wejścia) w celu wyświetlenia sygnałów VGA, HDMI/MHL, DisplayPort po podłączeniu do monitora kabla VGA, HDMI/MHL lub DisplayPort.

EL

1. Πλήκτρο συντόμευσης QuickFit. Πιέστε MENU για την προβολή προτύπων σε πραγματικό μέγεθος.
2. S / A
   - Επιλέξτε μια προεπιλεγμένη λειτουργία βίντεο.
   - Βγαίνει από το μενού OSD ή επιστρέφει στο προηγούμενο μενού όταν το μενού OSD είναι ενεργό.
   - Ρυθμίζει αυτόματα την εικόνα στη βέλτιστη ρύθμιση θέσης, ρολογιού και φάσης με το άγγιγμα αυτού του κουμπιού για 2-4 δευτερόλεπτα (μόνο για λειτουργία VGA).
3. 🔈/▼
   - Μειώνει τις τιμές ή μετακινεί την επιλογή σας αριστερά/κάτω.
   - Πλήκτρο συντόμευσης έντασης ήχου.(🔈/▼)
4. ΜΕΝΟΥ
   - Ενεργοποιεί το μενού της OSD. Ενεργοποιεί το επιλεγμένο στοιχείο του μενού της OSD.
5. ☼/▲
   - Αυξάνει τις τιμές ή μετακινεί την επιλογή σας δεξιά/επάνω.
   - Πλήκτρο συντόμευσης φωτεινότητας.
6. Επιλέγει μια διαθέσιμη πηγή εισόδου.
7. Κουμπί τροφοδοσίας/Ένδειξη τροφοδοσίας

Πιέστε (κουμπί επιλογής εισόδου) για να εμφανίσετε τα σήματα VGA, HDMI/MHL, DisplayPort αφού συνδέσετε το καλώδιο VGA, HDMI/MHL ή DisplayPort με την οθόνη.

TC

1. QuickFit 快速鍵。按下 MENU 可檢視實際大小的圖案。
2. S / A
   - 選擇所要的預設影像顯示模式。
   - 離開OSD選單，或返回啟用OSD選單時的上一個選單。
   - 按下此按鈕 2 到 4 秒，自動調整影像至最佳位置、時脈和相位（僅限 VGA 模式）。
3. 🔈/▼
   - 降低值或往左/下移動選項。
   - 音量快速鍵。(🔈/▼)
4. MENU (選單)
   - 開啟 OSD 選單。 啟動選擇的 OSD 選單項目。
5. ☼/▲
   - 增加值或往右/上移動選項。
   - 亮度快速鍵。
6. 選擇可用的輸入來源。
7. 電源按鈕/電源指示燈

將VGA、HDMI/MHL或 DisplayPort線接至顯示器後，按下（輸入選擇按鈕），即可顯示 VGA, HDMI/MHL, DisplayPort 訊號。

LT

1. QuickFit greitasis klavišas. Paspauskite MENU, kad peržiūrėtumėte realaus dydžio šablonus.
2. S / A
   - Skirtas pasirinkti norimą, iš anksto nustatytą vaizdo režimą.
   - Uždaro OSD meniu arba grįžta atgal į ankstesnį meniu, kai veikia OSD meniu.
   - Paspaudus ir 2-4 sekundes laikant nuspaudus šį mygtuką, vaizdas automatiškai nustatomas į optimalią padėtį, automatiškai nustatomas laikrodis ir fazė (tik VGA režime).
3. 🔈/▼
   - Mažina nustatymus arba parenka kairėje/ žemiau esančią parinktį.
   - Garsumo spartusis klavišas.(🔈/▼)
4. MENIU
   - Skirtas atidaryti OSD meniu. Įjungia pasirinktą OSD meniu elementą.
5. ☼/▲
   - Mažina nustatymus arba parenka dešinėje/ aukščiau esančią parinktį.
   - Spartusis šviesumo nustatymo klavišas
6. Skirtas pasirinkti galimą įvesties šaltinį.
7. Maitinimo mygtukas / maitinimo kontrolinė lemputė

Spauskite (įvesties pasirinkimo mygtuką), norėdami, kad būtų rodomi VGA, HDMI/MHL, DisplayPort signalai po to, kai prie monitoriaus prijungėte VGA, HDMI / MHL arba „DisplayPort" kabelį.

CS

1. Horká klávesa QuickFit. Stiskněte MENU pro zobrazení vzorů v reálné velikosti
2. S / A
   - Slouží k výběru požadovaného režimu předvolby videa.
   - Ukončí nabídku OSD nebo se vrátí zpět do předchozí nabídky, když je nabídka OSD aktivní.
   - Stisknutím a podržením tohoto tlačítka po dobu 2 – 4 sekund bude automaticky upravena poloha obrazu, frekvence a fáze (pouze v režimu VGA).
3. 🔈/▼
   - Slouží ke zvyšování hodnot nebo k posouvání výběru vlevo/dolů.
   - Rychlé tlačítko ovládání hlasitosti.(🔈/▼)
4. MENU
   - Slouží k zapnutí nabídky OSD. Aktivuje vybranou položku nabídky OSD.
5. ☼/▲
   - Slouží ke zvyšování hodnot nebo k posouvání výběru vpravo/nahoru.
   - Rychlé tlačítko ovládání jasu.
6. Slouží k výběru dostupného vstupního zdroje.
7. Vypínač/indikátor napájení

Stisknutím tlačítka (přepínač vstupu) zobrazíte signály VGA, HDMI/MHL, DisplayPort po připojení kabelu VGA, HDMI/MHL nebo DisplayPort k monitoru.

BG

1. Бърз бутон QuickFit. Натиснете MENU за преглед на шарки в реално време.
2. S / A
   - изоира желания предварително настроен видео режим.
   - Излиза от екранното меню или се връща към предишното меню, когато екранното меню е активно.
   - Автоматично настройване на образа до неговата оптимална позиция, честота и фаза чрез натискане на този бутон за 2-4 секунди (само за VGA режим).
3. 🔈/▼
   - Намалява стойностите или премества избора Ви наляво/надолу.
   - Бърз клавиш за увеличаване.(🔈/▼)
4. Меню
   - Включва/изключва екранното меню. Активира избраната опция от екранното меню.
5. ☼/▲
   - Увеличава стойностите или премества избора Ви надясно/нагоре.
   - Бърз клавиш за яркостта
6. Избира източник на входящ сигнал.
7. Бутон за включване и изключване/ Индикатор за включване и изключване

Натиснете (бутон за избор на входен сигнал), за да покажете VGA, HDMI/MHL, DisplayPort сигнали след свързване на VGA, HDMI/MHL или DisplayPort кабел към монитора.

JA

1. QuickFit ホットキーです。パターンを実物大で表示するには、MENU を押します
2. S / A
   - 希望のビデオプリセットモードを選択します。
   - OSDメニューが有効な場合は、OSDメニューを終了したり前のメニューに戻ります。
   - このボタンを2～4秒押して、画像を自動的に最適な位置やクロック、位相に調整します(VGAモードのみ)。
3. 🔈/▼
   - 値を減少するか、選択を左/下に移動します。
   - 音量調整ホットキー (🔈/▼)
4. メニューボタン
   - OSDメニューをオンにします。選択したOSDメニューアイテムを有効にします。
5. ☼/▲
   - 値を増加するか、選択を右/上に移動します。
   - 明るさホットキー。
6. 使用可能な入力ソースを選択します。
7. 電源ボタン/電源インジケータ

モニタにVGA、HDMI/MHL、DisplayPortケーブルを接続した後、（入力選択ボタン）を押して VGA、HDMI/MHL、DisplayPort 信号を表示します。

LV

1. QuickFit ātrais taustiņš. Nospiediet MENU, lai redzētu shēmas reālajā izmērā.
2. S / A
   - Atlasa vēlamo video iepriekš iestatīto režīmu.
   - Iziet no OSD izvēlnes un atgriežas iepriekšējās izvēlnē, ja OSD izvēlne ir aktīva.
   - Automātiski noregulē attēlu uz tā optimizēto pozīciju, pulksteni un fāzi, pieskaroties pogai uz 2-4 sekundēm (tikai VGA režīmā).
3. 🔈/▼
   - Samazina vērtības un pārvieto atlasi pa kreisi/lejup.
   - Skaļuma karstais taustiņš (🔈/▼)
4. Izvēlne
   - Ieslēdz OSD izvēlni. Aktivizē atlasīto OSD izvēlnes vienumu.
5. ☼/▲
   - Palielina vērtības un pārvieto atlasi pa labi/augšup.
   - Spilgtuma karstais taustiņš
6. Atlasa pieejamo ievades avotu.
7. Ieslēgšanas poga/strāvas indikators

Nospiediet (ievades atlases poga), lai parādītu VGA, HDMI/MHL, DisplayPort signālus pēc savienojuma izveides starp VGA, HDMI/MHL vai DisplayPort kabeli un monitoru.

HU

1. QuickFit gyorsbillentyű. A mintázatok valós méretben való megjelenítéséhez nyomja meg a MENU gombot
2. S / A
   - Válassza ki a kívánt gyári videó üzemmódot.
   - Kiléphet az OSD menüből, vagy visszatérhet az előző menübe, ha az OSD menü aktív.
   - Automatikusan optimális helyzetbe, órajelre és fázisra állítja a képet, amennyiben 2-4 másodpercig lenyomva tartja a gombot (csak VGA üzemmód esetében).
3. 🔈/▼
   - Csökkenti az értékeket, vagy balra/lefelé mozgatja a kiválasztott sort.
   - Hangerő gyorsgomb. (🔈/▼)
4. MENU
   - Bekapcsolja az OSD menüt. Aktiválja a kijelölt OSD menüpontot.
5. ☼/▲
   - Növeli az értékeket, vagy jobbra/felfelé mozgatja a kiválasztott sort.
   - Fényerő gyorsgomb.
6. A bemenő jelforrás kiválasztására használható.
7. Üzemkapcsoló/Bekapcsolt állapotot jelző fény

Nyomja meg a (Bemenetválasztó) gombot VGA, HDMI/MHL, DisplayPort jelek megjelenítéséhez, miután csatlakoztatta a VGA, HDMI/MHL vagy DisplayPort kábelt a monitorhoz.

SK

1. Klávesová skratka pre QuickFit. Stlačením MENU zobrazíte vzory v skutočnej veľkosti.
2. S / A
   - Slúži na voľbu prednastaveného režimu pre video.
   - Slúži na opustenie ponuky OSD alebo prechod na predchádzajúcu ponuku pokiaľ je ponuka OSD aktívna.
   - Dotknutím sa tohto tlačidla počas doby 2-4 sekúnd (iba pre režim VGA) dôjde k automatickému nastaveniu optimálnej polohy, synchronizácie a fázy obrazu.
3.
   - Slúži na zníženie hodnoty alebo posúva váš výber doľava/dolu.
   - Aktivačný kláves pre hlasitosť.(🔈/▼)
4. MENU
   - Slúži na zapnutie OSD menu. Aktivuje vybranú položku OSD menu.
5. ☼/▲
   - Slúži na zvýšenie hodnoty alebo posúva váš výber doprava/hore.
   - Aktivačný kláves pre jas.
6. Slúži na voľbu dostupného vstupného zdroja.
7. Vypínač / Indikátor napájania

Ak chcete po pripojení kábla VGA, HDMI/RMB alebo DisplayPort k monitoru zobraziť signály VGA, HDMI/MHL, DisplayPort stlačte (tlačidlo Vybrať vstup).

KO

1. QuickFit 단축키. 패턴을 실제 크기로 보려면 MENU를 누릅니다.
2. S / A
   - 원하는 비디오 사전 설정 모드를 선택합니다.
   - OSD를 종료하거나 OSD 메뉴가 활성화된 상태에서 이전 메뉴로 돌아갑니다.
   - 이 버튼을 2~4초 가량 누르면 이미지의 위치, 클록 및 위상이 최적의 상태로 자동 조정됩니다(VGA 모드에만 해당).
3. 🔈/▼
   - 값을 낮추거나 선택한 항목을 왼쪽/아래로 이동.
   - 볼륨 핫키. (🔈/▼)
4. 메뉴
   - OSD 메뉴를 켭니다. 선택한 OSD 메뉴 항목을 수행합니다.
5. ☼/▲
   - 값을 높이거나 선택한 항목을 오른쪽/위로 이동합니다.
   - 명도 핫키
6. 사용 가능한 입력 소스를 선택합니다.
7. 전원 버튼/전원 표시기

VGA, HDMI/MHL 또는 DisplayPort 케이블을 모니터에 연결한 후 (입력 선택 버튼)을 누르면 VGA, HDMI/MHL, DisplayPort 신호가 표시됩니다.

ET

1. Kiirklahv QuickFit. Vajutage mustrite tegeliku suuruse nägemiseks nuppu MENU.
2. S / A
   - Valib video jaoks eelseatud režiimi.
   - Väljub OSD menüüst või pöördub tagasi eelmisse menüüsse, kui OSD menüü on aktiivne.
   - Pildi automaatne reguleerimine optimaalsesse asendisse, taktsageduse ja faasi seadmine – vajutage nuppu 2-4 sekundit (ainult VGA režiimis).
3. 🔈/▼
   - Vähendab valitud väärtusi või nihutab valikut vasakule/alla.
   - Helitugevuse kiirklahv.(🔈/▼)
4. menüü
   - Lülitab sisse OSD menüü. Aktiveerib valitud üksuse OSD menüüs.
5. ☼/▲
   - Suurendab valitud väärtusi või nihutab valikut paremale/üles.
   - Heleduse reguleerimise kiirklahv.
6. Valib saadaoleva sisendallika.
7. Toitenupp / Toite indikaator

Vajutage (sisendi valikunupp), et valida VGA, HDMI/MHL, DisplayPort signaal, kui monitoriga on ühendatud VGA-, HDMI/MHL- või DisplayPort-kaabel.

RO

1. Tastă de acces rapid QuickFit. Apăsaţi MENU pentru a vizualiza modelele pe întreg ecranul.
2. S / A
   - Selectează un mod video presetat dorit.
   - Închide meniul OSD sau revine la meniul precedent când meniul OSD este activ.
   - Se reglează automat imaginea la poziţia sa optimizată, ceasul şi faza atingând acest buton timp de 2-4 secunde (numai pentru modul VGA).
3. 🔈/▼
   - Reduce valorile sau deplasează selecţia la stânga sau în jos.
   - Tastă rapidă volum (🔈/▼)
4. MENIU
   - Activează meniul OSD. Activează elementul de meniu OSD selectat.
5. ☼/▲
   - Măreşte valorile sau deplasează selecţia la dreapta sau în sus.
   - Tastă rapidă luminozitate.
6. Selectează o sursă de intrare disponibilă.
7. Buton de alimentare/Indicator de alimentare

Apăsaţi pe Butonul de selecţie al semnalului de intrare) pentru a afişa semnalele VGA, HDMI/MHL, DisplayPort după ce conectaţi cablul VGA, HDMI/MHL sau DisplayPort la monitor.

AR

1. مفتاح QuickFit الأساسي. اضغط على MENU لعرض الأنماط بالحجم الحقيقي.
2. S / A
   - تحديد وضع الضبط المسبق المطلوب للفيديو.
   - للخروج من قائمة المعلومات المعروضة على الشاشة أو الرجوع إلى القائمة السابقة عندما تكون المعلومات المعروضة على الشاشة نشطة.
   - ضبط الصورة تلقائيًا على وضعها الأمثل وكذا ضبط الساعة والفارق الزمني بالضغط على هذا الزر لمدة 2 إلى 4 ثوانٍ (خاص بوضع VGA فقط)
3. 🔈/▼
   - زيادة القيم أو تحريك اختيارك لليسار / لأسفل.
   - المفتاح السريع للتباين (🔈/▼)
4. قائمة
   - عرض قائمة المعلومات المعروضة على الشاشة (OSD)
5. ☼/▲
   - زيادة القيم أو تحريك اختيارك لليمين / لأعلى
   - المفتاح السريع للسطوع
6. تحديد مصدر دخل متاح.
7. زر الطاقة/ مؤشر الطاقة

اضغط (زر تحديد الدخل) لعرض إشارات VGA أو HDMI/MHL أو DisplayPort بعد توصيل كبل VGA أو HDMI/MHL أو DisplayPort بالشاشة.

TH

1. ฮ็อตคีย์ QuickFit กดปุ่ม MENU เพื่อดูรูปแบบในขนาดจริง
2. S / A
   - เลือกโหมดพรีเซ็ตวิดีโอที่ต้องการ
   - ออกจากเมนู OSD หรือกลับไปยังเมนูก่อนหน้าเมื่อเมนู OSD แอกทีฟ
   - ปรับภาพอัตโนมัติไปยังตำแหน่ง นาฬิกา และเฟสที่เหมาะสมที่สุดโดยการแตะปุ่มนี้ค้างไว้เป็นเวลา 2-4 วินาที (สำหรับโหมด VGA เท่านั้น).
3. 🔈/▼
   - ลดค่า หรือเลื่อนสิ่งที่เลือกไปทางซ้าย/ลง
   - ฮ็อตคีย์ระดับเสียง (🔈/▼)
4. Menu
   - เปิดเมนู OSD ใช้รายการเมนู OSD ที่เลือก
5. ☼/▲
   - เพิ่มค่า หรือเลื่อนสิ่งที่เลือกไปทางขวา/ขึ้น
   - ฮ็อตคีย์ความสว่าง
6. เลือกแหล่งสัญญาณเข้าที่ใช้ได้
7. ปุ่มเพาเวอร์/ตัวแสดงสถานะเพาเวอร์

กด (ปุ่มเลือกอินพุท) เพื่อแสดงสัญญาณ VGA, HDMI/MHL, DisplayPort หลังจากที่คุณเชื่อมต่อสายเคเบิล VGA, HDMI/MHL หรือ DisplayPort เขากับหน้าจอ

UA

1. Гаряча клавіша QuickFit. Активує функцію QuickFit, призначену для вирівнювання.
2. S / A
   - Вибирає потрібний поточний режим відео.
   - Виходить з меню OSD, або повертається до попереднього меню.
   - Автоматично налаштовує зображення на його оптимізоване положення, годинник та фазу при натисненні цієї кнопки протягом 2-4 секунд (тільки для режиму VGA).
3. 🔈/▼
   - Зменшує значення або переміщує вибраний об'єкт ліворуч/вниз.
   - Гаряча клавіша гучності (🔈/▼)
4. МЕНЮ
   - Вмикає меню OSD. Активує вибраний пункт меню OSD.
   - Перемикає функцію блокування клавіш між увімкненням і вимкненням при тривалому натисканні впродовж 5 секунд.
5. ☼/▲
   - Збільшує значення або переміщує вибраний об'єкт праворуч/вгору.
   - Гаряча клавіша яскравості
6. Вибирає доступне джерело введення.
7. Кнопка живлення/індикатор живлення

Натисніть (кнопка вибору вводу), щоб відобразити сигнали VGA, HDMI/MHL, DisplayPort після під'єднання кабелю VGA, HDMI/MHL чи DisplayPort до монітора.

SUPPORTED OPERATING MODES

FR Modes de fonctionnement pris en charge DE Unterstützte Betriebsmodi IT Modalità operative supportate ES Modos de funcionamiento soportados RU Поддерживаемые режимы работы NL Ondersteunde bedieningsmodi
PT Modos de funcionamento suportados TR Desteklenen çalıştırma modları DA Understøttede driftstilstande FI Tuetut käyttötilat NO Operativmoduser som støttes SV Driftslägen som stöds PL Obsługiwane tryby robocze CS Podporované provozní režimy HU Támogatott működési módok
RO Moduri de operare suportate SR Podržani radni režimi EL Υποστηριζόμενες καταστάσεις λειτουργίας BG Поддържани режими на работа SK Podporované prevádzkové režimy AR أوضاع التشغيل المدعومة SC 支持的操作模式 TC 支援的操作模式 JA サポートするオペレーティングモード
KO 모니터 조정하기 TH โหมดการทำงานที่สนับสนุน ID Mode pengoperasian yang didukung LT Palaikomi darbo režimai LV Palaikomi darbo režimai ET Toetatud tööre̜iimid UA Підтримувані режими роботи

A	B	C	D
640x480	31.5	60	25.18
640x480	35.0	67	30.24
640x480	37.9	72	31.50
640x480	37.5	75	31.50
720x400	31.5	70	28.32
800x600	35.16	56	36.00
800x600	37.9	60	40.00
800x600	48.1	72	66.75
800x600	46.9	75	49.50
832x624	49.7	75	57.28
1024x768	48.4	60	65.00
1024x768	56.5	70	75.00
1024x768	60.0	75	78.50
1152x864	67.5	75	108.00
1280x720	45	60	75.25
1280x768	47.78	60	79.50
1280x800	49.7	60	83.50
1280x960	60.0	60	108.00
1280x1024	63.4	60	108.00
1280x1024	79.97	75	135.00
1360x768	47.71	60	85.50
1366x768	47.71	60	85.50
1440x900	55.94	60	106.50
1600x1200	75.0	60	162.00
1680x1050	65.3	60	146.25
1920x1080 (Primary)	67.5	60	148.50

- This monitor supports full HD (480p, 576p, 720p, 1080i/p) video content from game consoles, DVD players and other consumer video devices via HDMI.

EN: A Resolution Frequency, B Horizontal Frequency (KHz), C Vertical Frequency (Hz), D Pixel (MHz)
FR: A Résolution Fréquence, B Fréquence horizontale (KHz), C Fréquence Verticale (Hz), D Pixel (MHz)
DE: A Auflösung Frequenz, B Horizontale Frequenz (KHz), C Vertikale Frequenz (Hz), D Pixel (MHz)
IT: A Frequenza della risoluzione, B Frequenza orizzontale (KHz), C Frequenza verticale (Hz), D Pixel (MHz)
ES: A Frecuencia de Resolución, B Frecuencia Horizontal (KHz), C Frecuencia Vertical (Hz), D Píxel (MHz)
NL: A Resolutie Frequentie, B Horizontale frequentie (KHz), C Verticale frequentie (Hz), D Pixel (MHz)
PT: A Frequência da resolução, B Frequência horizontal (KHz), C Frequência vertical (Hz), D Píxeis (MHz)
TR: A Çözünürlük Frekansı, B Yatay Frekans (KHz), C Dikey Frekans (Hz), D Piksel (MHz)
DA: A Opløsningsfrekvens, B Vandret frekvens (KHz), C Lodret frekvens (Hz), D Pixel (MHz)
FI: A Resoluutiotaajuus, B Vaakataajuus (kHz), C Pystytaajuus (Hz), D Pikseliä (MHz)
NO: A Oppløsningsfrekvens, B Horisontal frekvens (KHz), C Vertikal frekvens (Hz), D Piksler (MHz)
SV: A Upplösningsfrekvens, B Horisontell frekvens (KHz), C Vertikal frekvens (Hz), D Pixlar (MHz)
PL: A Częstotliwość rozdzielczości, B Częstotliwość pozioma (KHz), C Częstotliwość pionowa (Hz), D Piksel (MHz)
CS: A Frekvence rozlišení, B Horizontální frekvence, C Svislá frekvence, D Pixel (obrazový bod)
HU: A Felbontás frekvenciája, B Sorfrekvencia (KHz), C Függőleges frekvencia (Hz), D Képpont (MHz)
RO: A Frecvenţa rezoluţiei, B Frecvenţă pe orizontală (kHz), C Frecvenţă pe verticală (Hz), D Pixel (MHz)
SR: A Frekvencija rezolucije, B Horizontalna frekvencija (KHz), C Vertikalna frekvencija (Hz), D Piksel (MHz)
EL: A Συχνότητα ανάλυσης, B Οριζόντια Συχνότητα (KHz), C Κάθετη Συχνότητα (Hz), D Μικροστοιχείο εικόνας (MHz)
BG: A Честота на резолюцията, B Хоризонтална честота, C Вертикална честота, D Пиксели
SK: A Kmitočet rozlíšenia, B Horizontálna frekvencia (kHz), C Vertikálna frekvencia (Hz), D Pixel (MHz)
AR: A تردد الدقة, B التردد الأفقي (كيلو هرتز), C التردد الرأسي (كيلو هرتز), D البكسل (ميجا هرتز)
SC: A 分辨率频率, B 水平频率 (KHz), C 垂直频率 (Hz), D 像素 (MHz)
TC: A 解析度頻率, B 水平頻率 (KHz), C 垂直頻率 (Hz), D 畫素 (MHz)
JA: A 解像度周波数, B 水平周波数 (KHz), C 垂直周波数 (Hz), D ピクセル (MHz)
KO: A 해상도 주파수, B 수평 주파수 (KHz), C 수직 주파수 (Hz), D 픽셀 (MHz)
TH: A ความละเอียด ความถี่, B ความถี่แนวนอน (KHz), C ความถี่แนวตั้ง (Hz), D พิกเซล (MHz)
ID: A Frekuensi Resolusi, B Frekuensi Horizontal (KHz), C Frekuensi Vertikal (Hz), D Piksel (MHz)
LT: A Raiškos dažnis, B Horizontalusis dažnis (KHz), C Vertinalusis dažnis (Hz), D Vaizdo elementai (MHz)
LV: A Izšķirtspējas frekvence, B Horizontālā frekvence (KHz), C Vertikālā frekvence (Hz), D Pikselis (Mhz)
ET: A Sagedus eraldusvõimel, B Horisontaalsagedus (KHz), C Horizontal Frequency (KHz), D Pikslisagedus (MHz)
RU: A Разрешение Частота, B Частота строк (КГц), C Частота кадров (Гц), D Полоса пропускания (МГц)
UA: A Частота роздільної здатності, B Горизонтальна частота (КГц), C Вертикальна частота (Гц), D Піксель (МГц)